



Cerradura Digital YDM50

Digital deadbolt YDM50





Instructivo de Instalación

Installation Instructions



 1x Cuerpo Exterior Exterior Escutcheon	 1x Cuerpo Interior Interior Escutcheon	 1x Cerradura de embutir Interior Escutcheon
 1x Contra Door strike	 1x Pieza Plástica para la Cantonera Strike box	 2x Empaque de silicona Silicone Cover
 2x Keys Llaves	 2x Tarjeta de accesos Access card	 1x Orquilla Pin
 25x Tornillos Screws	 6x Postes Threaded standoffs	 4x Baterías Batteries

Herramientas Necesarias

Tools Needed



Copa Sierra 25mm y 54mm
Hole Saw 25mm and 54mm



Formón
Chisel



Desarmador de Cruz
Cross Screwdriver



Taladro
Drill

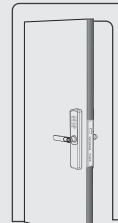


Flexómetro
Flexometer

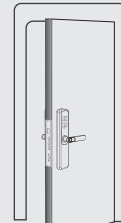
Determina el lado de la puerta

Determine the side of your door

Para verificar el lado de tu puerta, **sitúate fuera de ella.**
If you want to know which side is your door, **stand outside and check.**



Izquierda
Left

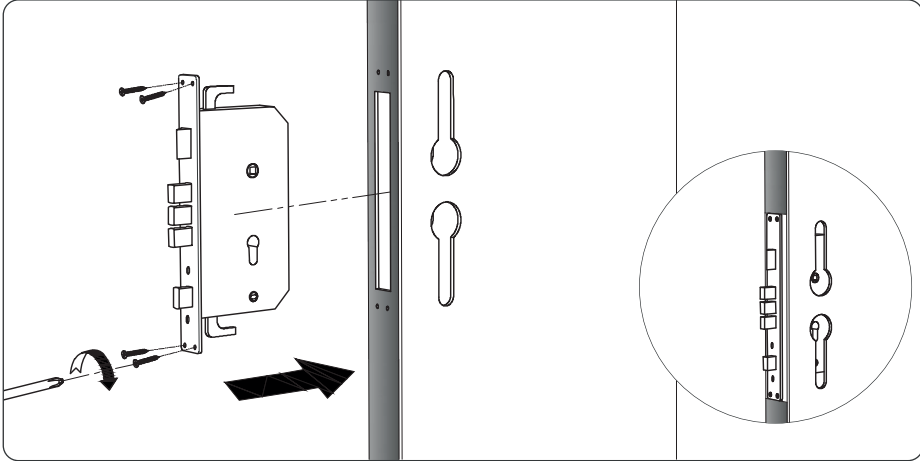


Derecha
Right

1 Instalación de la cerradura de embutir

Installing the mortise

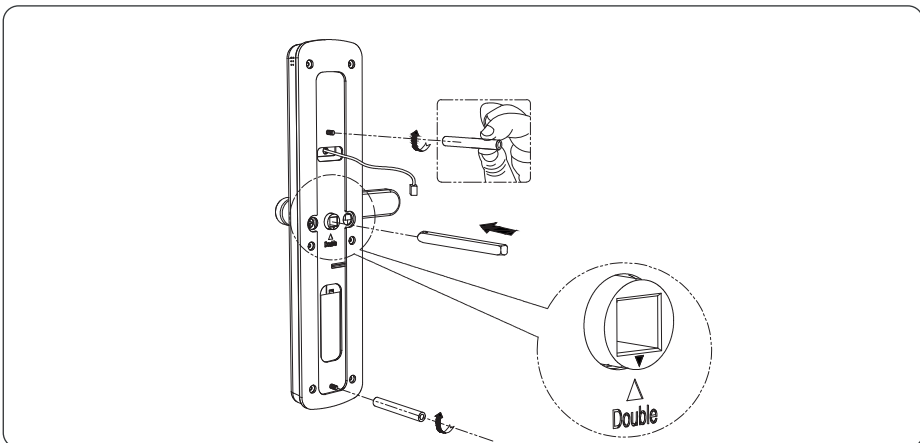
Desliza el cuerpo de la cerradura por el agujero previamente realizado basado en la plantilla de instalación, asegure con los tornillos. / Slide the box through the hole previously made based on the installation template, secure with the screws.



2 Instalación de Cuerpo Exterior

Exterior Escutcheon Installation

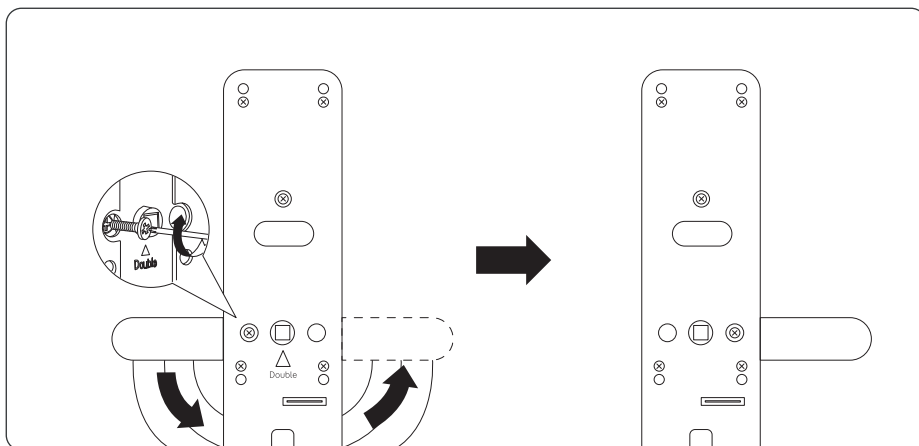
- 1 Prepara el cuerpo exterior colocando los separadores como lo indica la siguiente imagen. Asegure que el indicador de la flecha se encuentre posicionado como se ilustra a continuación. / Prepare the exterior escutcheon by placing the standoff as indicated in the following image. Make sure the arrow indicator is positioned as illustrated below.



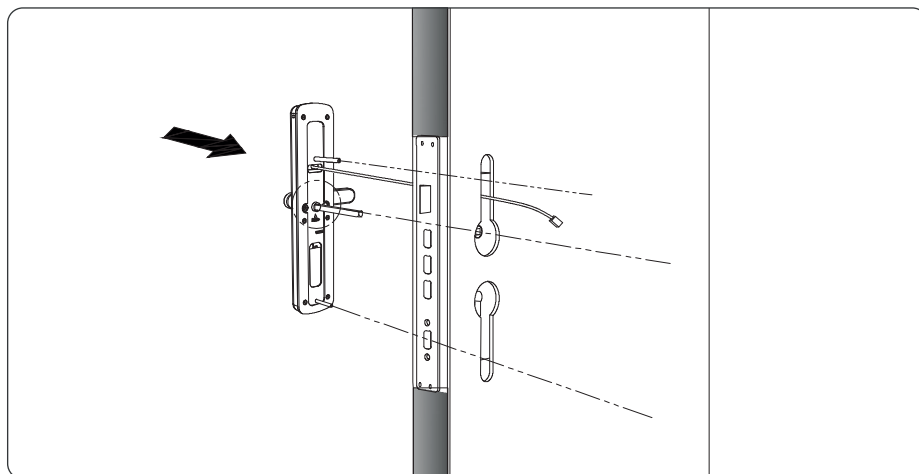
- 2 Cambia la dirección de la manija según el lado de la puerta. Quita el tornillo señalado en la ilustración y gira la manija hacia el lado que convenga. Coloca el tornillo para asegurar. / Change the direction of the lever according to the side of the door. Remove the screw indicated in the illustration and turn the lever to the appropriate side. Place the screw to secure.



NOTA / NOTE: Repite el mismo paso con el cuerpo interior para tener la manija hacia el mismo lado. / Repeat the same step with the interior escutcheon to have the lever at the same side.



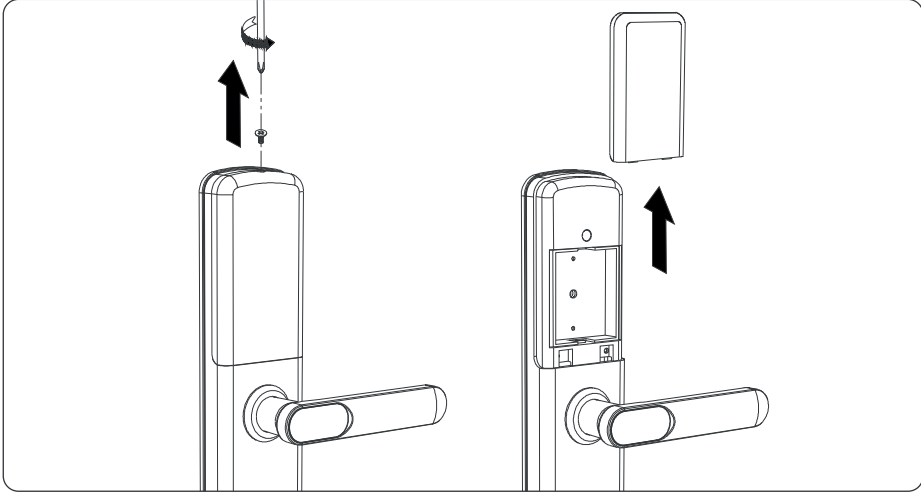
- 3 Coloca el cuerpo exterior en el lado correspondiente de la puerta. Atraviesa los separadores y el cable como se ilustra en la imagen. / Place the outer body on the corresponding side of the door. Go through the standoff and the cable as illustrated in the image.



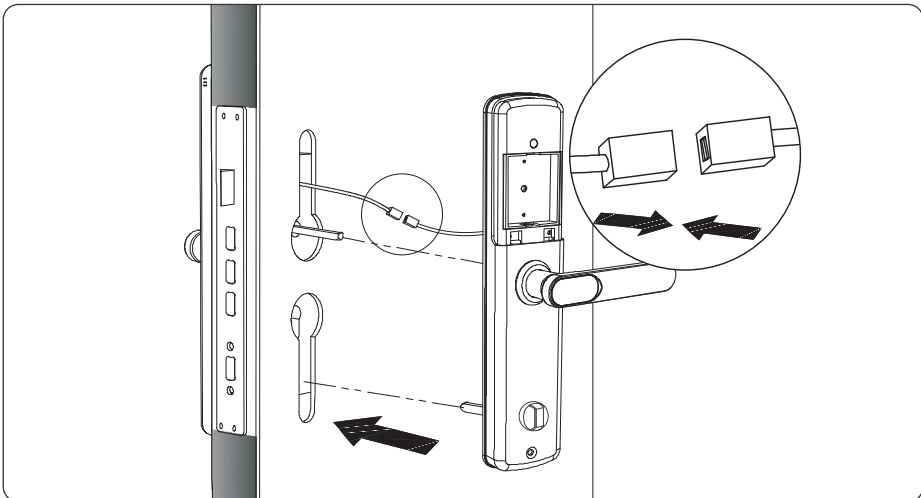
3 Instalación de Cuerpo Interior

Interior Escutcheon Installation

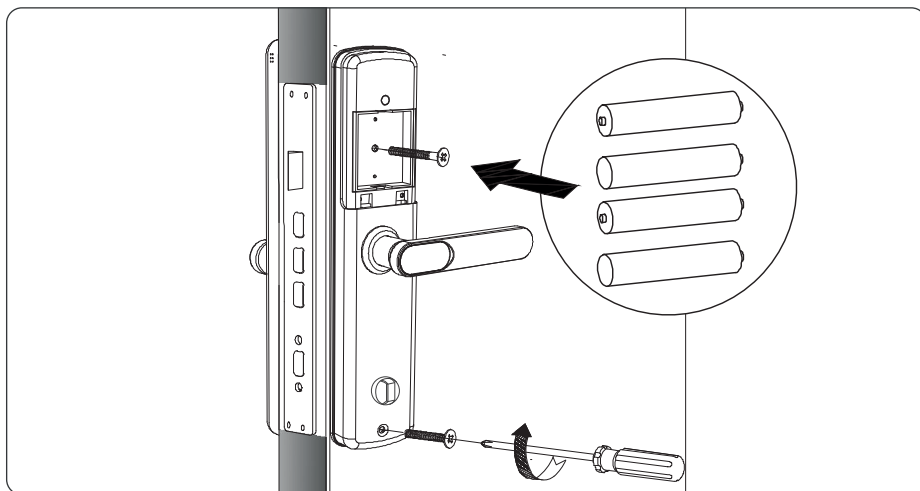
- 1 Retira el tornillo que asegura la tapa las baterías que se encuentra en la parte superior del cuerpo interior. Desliza hacia arriba la tapa de las baterías y retírela. / Remove the screw that secures the battery container cover on top of the interior escutcheon. Slide up the cover of the battery container and remove it.



- 2 Acopla los separadores del cuerpo interior con el del cuerpo exterior, conecta ambos cables y ajuste sobre la puerta. / Match the standoff on the inner body with the one on the outer body, connect both cables and fit over the door.

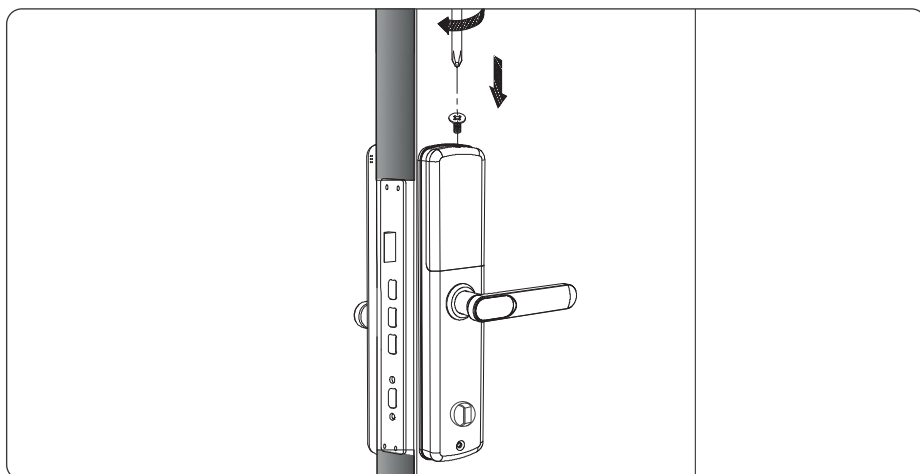


- 3 Asegura con los tornillos en la cavidad de las baterías y en la parte inferior del cuerpo. Inserta las 4 baterías AA en el compartimiento. / Secure with screws in battery container and bottom of body. Insert the 4 AA batteries into the compartment.



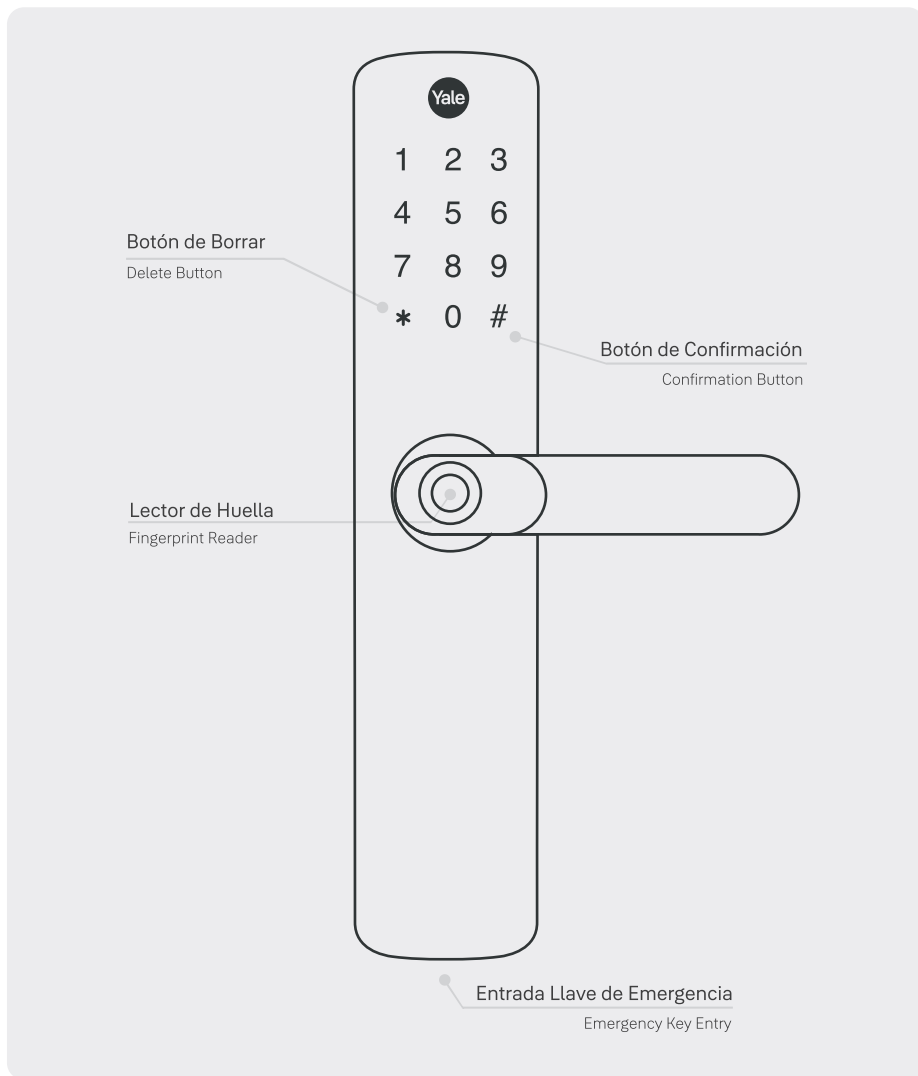
NOTA / NOTE: No toques el teclado hasta que la luz se apague. No uses baterías recargables ni baterías no alcalinas. / Do not touch the keyboard until the light turns off. Do not use rechargeable batteries or non-alkaline batteries.

- 4 Desliza hacia abajo la tapa del contenedor de baterías y asegúrela con el tornillo correspondiente. / Slide down the cover of the battery container and secure it with the corresponding screw.



Instructivo de Programación

Setting Instructions



Activa el Teclado Táctil

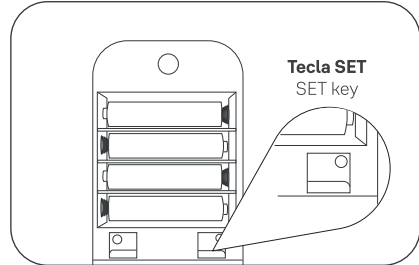
Touchscreen Activation / Ativação do Teclado

Para activar el teclado deberás deslizar la palma de tu mano sobre los números. / To activate the touchscreen you will have to slide the palm of your hand over the touchscreen numbers.

Modo por Defecto de Fábrica

Factory default mode

Presiona la tecla "SET" durante 3 segundos: para reestablecer el modo predeterminado de fábrica. Se borrará toda la información del usuario. La contraseña de administrador predeterminada es 000000 / Press "SET" key for 3 seconds: Restore to factory default mode. All user information is cleared. The default administrator password is 000000.



Propiedades Funcionales

Functional Features

- ✓ Admite 1 código maestro y 99 códigos de usuario. / 1 admin passwords and 99 of user passwords.
- ✓ Admite 200 tarjetas. / 200 user cards.
- ✓ Admite 100 huellas dactilares. / 100 fingerprints.
- ✓ La contraseña consta de 4 a 10 dígitos. / Password length: 4-10 digits.
- ✓ Puede agregar una contraseña virtual (Hasta 20 dígitos). / Can add virtual password, up to 20 digits.
- ✓ Alarma de batería baja / Battery low power alarm

Guía de Configuración

Operation Guide

* # 0 # Contraseña / Password

Cambiar contraseña (Puede ser una contraseña de administrador o usuario) / Change password (can be admin password or user password)

* # 1 # Código maestro / Admin password

Vaciar usuarios (Eliminar todas las contraseñas de usuario excepto la de administrador) / Empty user (delete all users except admin password)

* # 6 # Código maestro / Admin password

Entrar al modo de apertura normal (Colocar cualquier usuario válido para apagar el modo de apertura normal) / Enter normally open mode (enter any valid user to turn off normally open mode)

*** # 8 # Código maestro / Admin password #**

Agregar usuario (Puede ser por huella dactilar, contraseña o tarjeta) / Add users (can be fingerprints, passwords, cards)

*** # 9 # Código maestro / Admin password #**

Eliminar 1 usuario (Digitar la información del usuario para eliminarlo) / Delete individual user (enter user information to delete this user).

Registro de usuarios

Operation Guide

1 Crear Código Maestro

Set Administrator Password

Ingresa # 0 # contraseña antigua # nuevo código maestro # nuevo código maestro #, sonarán 2 pitidos en señal de que el nuevo código maestro ha sido registrado correctamente. / Enter: * # 0 # Old password # New password # New password #, "Di---Di---", The password is changed successfully.

2 Agregar Nuevos Usuarios

Add New Users

La información del usuario puede ser contraseña, tarjeta o huella dactilar, y puede ser modificado de acuerdo a sus preferencias. Ingresar * # 8 # Código maestro # para poder registrar información de nuevos usuarios. / User information can be password, card or fingerprint, it can be set according to your needs. Enter: * # 8 # Admin password #, enter the state of adding new users:

- ▶ Añadir contraseña: Contraseña # Contraseña #, El sistema sonará dos veces en señal de que la contraseña se ha registrado correctamente; / Add password: Password # Password #, "Di---Di---", the password is added successfully;
- ▶ Añadir tarjeta de proximidad: Deslizar la tarjeta para ser agregada. El sistema sonará dos veces en señal de que la tarjeta se ha agregado correctamente. / Add IC card: Read the IC card to add, "Di---Di---", the IC card is added successfully

Añadir información sobre huella dactilar: Presionar continuamente 6 veces con la huella dactilar, El sistema sonará dos veces en señal de que la huella se ha registrado correctamente / Add fingerprint information: input fingerprint 6 times continuously, "Di---Di---" two times, add successfully.

Se pueden agregar usuarios de manera continua. Después de 10 segundos en que no se realice ninguna operación el sistema dejará de agregar y la luz de fondo del teclado se apagará. / Many users can be added continuously. After no operation passed 10 seconds the system will quit adding state, and the keypad backlight will turn off.

Si el sistema suena 3 veces indica que ha fallado el ingreso. Si suena dos veces el sistema, indica que la información es repetida. Si el sistema suena 4 veces, indica que el almacenamiento está lleno. / "Di-Di-Di-" indicate failed. "Di-Di-" indicate repeat information. / "Di-Di-Di-Di-" indicate the storage is full.

3 Eliminar Información de Usuario

Delete user information

Ingresa * # 9 # Código maestro # para eliminar información del usuario. / Enter: * # 9 # Admin Password # to Delete User Information:

- ▶ Para eliminar una contraseña: Introduzca la contraseña que desee eliminar: el sistema sonará una vez en señal que la información ha sido eliminada satisfactoriamente. / To remove password: enter password # again, "Di---" one time, add successfully.
- ▶ Para eliminar una tarjeta: Deslice la tarjeta que desee eliminar: el sistema sonará una vez. La información ha sido eliminada satisfactoriamente. / To delete card: swipe the card to be deleted, "Di--", successful deletion
- ▶ Para eliminar una huella dactilar: Coloque huella que desee eliminar: el sistema sonará una vez. La información ha sido eliminada satisfactoriamente. / To delete fingerprint information: enter the fingerprint to be deleted, "Di--", delete successfully.

Puede eliminar la información de varios usuarios continuamente. Esperar alrededor de 10 segundos hasta que la luz se apague para salir del modo "Eliminar información". El sistema sonará 3 "Di-Di-Di" veces si falla la operación. / Can delete user information continuously. Wait for about 10 seconds until the light turn off to quit deletion status. "Di-Di-Di-" indicate failed.

4 Borrar Todos los Usuarios

Clear all Users

Ingresa * # 1 # Código maestro # y sonará el sistema 1 vez para eliminar todos los usuarios a excepción del código maestro / Enter: * # 1 # Admin password # and "Di---" four times to delete all user information except the admin password.

5 Desbloquear

Unlock

Ingresa la contraseña seguido de la tecla #, coloca tu tarjeta o tu huella registrada, para desbloquear la puerta durante 4 segundos. / Enter your password followed by #, place your IC Card or your registered fingerprint for unlocked your door until for 4 seconds.

6 Información Importante

Important Information



Cambia la contraseña de administrador antes de usar la cerradura por primera vez. / Please change the administrator password before using the lock for first time.



Ocultar contraseña: Usted puede desbloquear la cerradura utilizando su contraseña oculta entre un máximo de 20 dígitos. / Hide your password: You can unlock the door using your virtual password in 20 random digits max.

Ejemplo su contraseña es 123456, puede ingresar 589654**123456**587 para desbloquear. / For example the password is 123456, you can input 589654**123456**587 to unlock.



Cuando el sistema suena 5 veces al desbloquear indica batería baja, reemplacela lo antes posible. Si la energía de la batería es demasiado baja, el sistema dejará de funcionar y lo indicará con un parpadeo de luz de fondo. / "Di-Di-Di-Di-Di-" when unlocked the door indicate low battery power, you must replace it as soon as possible. If the battery power is too low, the system will stop work and indicate with backlight blink.



www.yalelatinoamerica.com - www.yalehome.com.gt
www.yalehome.com.pe - www.yalehome.com.co